



# Rundbrief

Ausgabe 2-2020



Reiche Blüte und fleißige Bestäuber\*innen bringen viele Minister Hammerstein; Foto: B. Fortak



Sabine Fortak  
1. Vorsitzende



## AUS DEM INHALT

Jahresheft: Beiträge  
Nachruf: S. Labus  
Projekt: Baumschullisten  
Faltblätter: verfügbar  
Streuobst: Verwertung  
E-Mail: Verteilergruppen  
Termine

Königslutter, März 2020

Liebe Mitglieder,  
wir hoffen, ihr seid alle wohlauf, gebt auf euch und eure Liebsten acht, meidet dichte Warteschlangen beim Einkaufen und findet Gelegenheit, die Natur zu genießen. Unseren Obstbäumen geht es wohl so gut wie nie? Sie werden sorgfältig geschnitten, weil Veranstaltungen ausfallen? Es gibt reichlich Zeit, die Baumscheiben zu hacken und auch der Garten wird wohl bei so manchem Mitglied in bestem Zustand sein?

Auch wir möchten dazu beitragen, die Verbreitung von COVID-19 einzudämmen und **sagen die Frühjahrstagung am 2.-3. Mai in Naumburg ab.**

Die Tagung war bereits fertig geplant. So möchte ich hier einen kleinen Überblick über das Programm geben, das wir – wenn möglich – 2021 nachholen werden.

Wir hatten Vorträge zu den Themen: **Sind Streuobstwiesen zukunftsfähig** und enkeltauglich, haben sie eine wirtschaftlich interessante Zukunft? Anlass gab die Diskussion um das Volksbegehren Artenschutz, das ja auch Streuobstwiesen betrifft. Nach Bayern und Baden-Württemberg wird nun auch Niedersachsen ein Volksbegehren haben.

Auf dem Tagungsprogramm standen **praktische Tipps** und eine Übersicht über **Förderungen**. Berichte über Kultur der Äpfel in anderen Ländern, sowie ein Vortrag über die alten Obstsorten in Nordschleswig waren außerdem geplant.

In diesem kurzen Rundbrief gibt es trotz Wegfalls des Tagungsprogramms einige Mitteilungen: einen Aufruf, **Beiträge für das Jahresheft 2020** zu schreiben und einen Aufruf, **Baumschulkataloge** zu sichten. Alles derzeit im Homeoffice gut machbar ... Ebenso wartet die im letzten Rundbrief angekündigte **Umfrage** zur Verwendung der Obstsorten auf eure Einträge. Sie ist unter [www.pomologen-verein.de](http://www.pomologen-verein.de) im Mitgliederbereich zu finden. Der **Shop** ist weiter erreichbar, z. B. gibt es hier unser neues Buch im Selbstverlag „Geisenheimer historische Farbzeichnungen alter Apfelsorten“.

Ende August wird hoffentlich COVID-19 soweit eingedämmt sein, dass unsere **Herbsttagung und Mitgliederversammlung am 28.-30. August in Frankfurt/M** im Main-Äppelhaus wie geplant stattfinden kann. Wir melden uns wieder mit der Einladung dazu.

Im Namen des Vorstandes wünsche ich euch einen schönen Frühling und Sommer.

Sabine Fortak



## Streuobst – heute und morgen – ist Streuobst enkeltauglich? Bitte Redaktionsschluss für die Einsendung von Beiträgen beachten!

- ▶ Neben der Tagungsorganisation habe ich, weil es niemand sonst machen wollte, auch die Redaktion des Jahreshefts übernommen. Das war genau vor 10 Jahren, mit einer Ausgabe, die mein Vorgänger Steffen Kahl noch weitgehend konzipiert hatte. Die Arbeit am Jahresheft macht mir Freude und das Ergebnis erfüllt mich mit Stolz. Viele positive Reaktionen erreichen mich. Das motiviert.
- ▶ Nun kommen Sie/kommt ihr: **Das Jahresheft lebt von den Beiträgen der Mitglieder.** Ein wenig kann ich hier steuern, indem ich gezielt Autoren suche, aber das ist eigentlich so nicht gewollt. Deshalb bitte nicht vergessen, dass der Redaktionsschluss der 1. Mai ist. Damit die ehrenamtlichen Aktiven – neben mir sind das Werner Schuricht und einige wechselnde Lektoren – die Redaktionsarbeit machen können, brauchen wir etwas mehr Zeit als professionelle Redakteure. Bis heute haben wir

noch keinen einzigen Beitrag erhalten. Zwar haben wir einige zurückgestellte Beiträge von 2019, aber das reicht bei weitem nicht für eine ganze Ausgabe. Letztes Jahr kamen Beiträge so schleppend, dass wir eigentlich erst im August beginnen konnten. Da ist es dann nicht mehr lange zu unserer Hauptsaison, welche die Kräfte anderweitig bindet. So war das Jahresheft 2019 eben erst zu Weihnachten fertig. Das geht schon auch ...

- ▶ 2021 soll „alles anders“ werden: Die Europom 2021 wird in Hamburg stattfinden und pünktlich dazu, Anfang September, soll das Jahresheft fertig sein. Jetzt schon möchte ich den Themenschwerpunkt bekannt geben und Beiträge sammeln. Wir wollen uns aus Anlass der Europom gerne einmal mit **Obst in Europa** befassen. Ich bitte um Unterstützung bei der Suche nach Autoren außerhalb Deutschlands und Autoren aus Deutschland, die Kontakte ins Ausland haben.
- ▶ Beiträge: [jahresheft@pomologen-verein.de](mailto:jahresheft@pomologen-verein.de)  
*Sabine Fortak, JH-Redaktion*



Siegfried Labus als junger Mann;  
Foto: Privatbesitz G. Labus

## NACHRUF

### Siegfried Labus ist verstorben

»Sein Name hat in der historischen Obstbauliteratur für den norddeutschen Raum einen Stellenwert.« So begann der Bericht seiner Nichte im Jahresheft 2016 anlässlich seines 105. Geburtstags. Siegfried Labus ist am 2. März nach längerer Bettlägrigkeit im Alter von 108 Jahren gestorben.

Über 40 Veröffentlichungen in den Mitteilungen der Obstbauversuchsanstalt stammen von ihm und das zweibändige Standardwerk „Deutsche Äpfel. Die Handelssorten“ hat Dr. Ernst Ludwig Loewel, Leiter der Obstbauversuchsanstalt in Jork, zusammen mit Siegfried Labus verfasst.

Redaktion ▶

## NEUES PROJEKT

### Neu – Auswertung von Baumschullisten

- ▶ Wer sich mit alten Obstsorten beschäftigt, landet früher oder später immer auch bei denen, die sie verbreitet haben. Wenn man von der direkten Reiser-Weitergabe, die sicher auch immer eine Rolle gespielt hat, mal absieht, waren das im wesentlichen die Baumschulen. Wir wissen heute über die frühere Verbreitung der Sorten oft nur wenig, zum Teil kann man einiges aus den alten Pomologien herauslesen, aber eben nur zum Teil.

Eine wesentliche Quelle ist bisher praktisch unerschlossen: die alten Baumschulverzeichnisse.

Zwar benutzen wir z. B. bei der Anfertigung von Sortenbeschreibungen die sehr umfangreichen Kataloge der Baumschule Späth. Aufgrund der Vielfalt an Verzeichnissen ist dies aber leider nicht systematisch möglich.

Ich habe inzwischen ca. 150 digitale Kataloge gesammelt, dazu kommen etliche im Original erhaltene (Pomologen sind ja Sammler). Ich bin mir sicher, in den Beständen der Mitglieder findet sich noch manches Schätzchen.

- ▶ Die Idee ist nun folgende: Wir rufen die Mitglieder dazu auf, sich an der Erfassung von Baumschulkatalogen zu beteiligen. In welcher Form ist das nun möglich? Mitglieder können vorhandene Kataloge ihrer Sammlung in eine Tabelle eingeben. Hierzu gibt es eine Excel-Vorlage von mir. Für jedes Sortenverzeichnis eine eigene Datei. Diese Dateien werden später von uns zu einem Gesamtverzeichnis zusammengeführt, in dem z. B. nach Jahreszahl oder Bundesland sortiert werden kann. So ergeben sich Verteilungsmuster, an denen man ablesen kann, wo und wann welche Sorte verbreitet wurde.

Die Idee zu dieser Arbeit trage ich schon länger mit mir herum. Es hat mich nur immer die Menge der Arbeit geschreckt, damit zu beginnen. Wenn sich viele Mitglieder beteiligen, ist diese Arbeit aber zu schaffen. Auch wer selbst keine Kataloge hat, kann helfen – ich würde dann einfach welche zum Bearbeiten schicken. Die fertige Liste, die immer weiter entwickelt wird, soll dann später auf unserem eigenen Server (der in Arbeit ist) allen Mitgliedern zur Verfügung gestellt werden.

Ich freue mich auf eine große Resonanz.

*Jens Meyer, [meyer-kuhlrade@t-online.de](mailto:meyer-kuhlrade@t-online.de)*



## VERWERTUNG VON STREUOBSST

### Sammlung persönlicher Erfahrungen, Tipps und Verwertungsempfehlungen

- Wie bereits im letzten Rundbrief beschrieben, hat Carola Drüsedau eine Idee zu einem Projekt aktiv aufgegriffen und mit der Umsetzung begonnen.
- Ziel dieses Projektes ist es, das vorhandene Wissen der Vereinsmitglieder in Bezug auf einzelne Obstsorten zu sammeln und allen Mitgliedern auf unserer Internetseite [www.pomologen-verein.de](http://www.pomologen-verein.de) zur Verfügung zu stellen. Seien es verschiedene Kuchenvarianten oder andere Verwertungsmöglichkeiten wie z. B. Mus, Kompott, Dörren, Saften, Brennen, und Verwendung in salzigen Gerichten ...
- Ich freue mich über eine rege Beteiligung!

Dipl. Ing. Carola Drüsedau, Bahnhof Densberg 1, 34632 Jesberg [info@gruen.land](mailto:info@gruen.land)

Carola Drüsedau



Über der Erde braust der Sturm,  
unter der Erde haust Herr Wurm.  
Hat Apfel, Kerze und Roman,  
womit ihn nichts erschüttern kann.

Erwin Moser »Der Dachs schreibt hier bei Kerzenlicht« Quelle: [www.newslichter.de](http://www.newslichter.de)

## FALTBLÄTTER

### Aktuelle Faltblätter – für die Versorgung über das Obstjahr 2020

- Das PV-Faltblatt sollte – wie in jedem Jahr – wieder rechtzeitig zur Frühjahrstagung aktualisiert werden. Adressänderungen, wenn nicht schon geschehen, bitte schnellstens der Geschäftsstelle schicken. Die letzte Version vom März 2019 steht hier [www.pomologen-verein.de/media/user\\_upload/Flyer\\_PV\\_2019.pdf](http://www.pomologen-verein.de/media/user_upload/Flyer_PV_2019.pdf)
  - Da die neuen Faltblätter ja nicht auf der Frühjahrstagung mitgenommen werden können, bitte bei Ulrich Kubina in der Geschäftsstelle bestellen. Wir werden versuchen, direkt von der Druckerei aus Pakete in die Regionen zu schicken.
  - Das Faltblatt gibt es jetzt auch in Englisch, Französisch und Polnisch. Diese bitte auch in der Geschäftsstelle anfragen. Zur Ansicht sind sie auf der Website.
- [info@pomologen-verein.de](mailto:info@pomologen-verein.de) Ulrich Kubina, Geschäftsstelle



## AUS DEM VEREIN

### E-Mail – Verteilergruppen nutzen

- Es sollen mehrere Mitglieder per E-Mail erreicht werden? Wer gehört eigentlich alles zur Gruppe? Zur Erleichterung gibt es dafür E-Mail-Adressen mit Weiterleitung. Zur Erinnerung sind sie hier aufgelistet und auf [www.pomologen-verein.de/mitgliederbereich](http://www.pomologen-verein.de/mitgliederbereich) zu finden.

### Vorstand, Arbeitsgruppen ...

Geschäftsstelle	Ulrich Kubina	<a href="mailto:info@pomologen-verein.de">info@</a>
Öffentlichkeitsarbeit	Michael Krieger	<a href="mailto:oeffentlichkeitsarbeit@pomologen-verein.de">oeffentlichkeitsarbeit@</a>
Online-Shop	Karin Ruhнау	<a href="mailto:shop@pomologen-verein.de">shop@</a>
Webmaster	Siegfried Wöbbecking	<a href="mailto:webmaster@pomologen-verein.de">webmaster@</a>
Vorstand	Sabine Fortak Christoph Vanberg Carina Pfeffer Jens Meyer Denise Emer	<a href="mailto:vorstand@pomologen-verein.de">vorstand@</a>
Alle AGs		<a href="mailto:arbeitsgruppen@pomologen-verein.de">arbeitsgruppen@</a>
Erhalternetzwerk		<a href="mailto:erhalternetzwerk@pomologen-verein.de">erhalternetzwerk@</a>
Gentechnik		<a href="mailto:gentechnik@pomologen-verein.de">gentechnik@</a>
Jahresheft		<a href="mailto:jahresheft@pomologen-verein.de">jahresheft@</a>
Tagung		<a href="mailto:tagung@pomologen-verein.de">tagung@</a>
Obstgehölzpf.		<a href="mailto:obstgehoeelzpflege@pomologen-verein.de">obstgehoeelzpflege@</a>
Rundbrief		<a href="mailto:rundbrief@pomologen-verein.de">rundbrief@</a>
Vereinsentw.		<a href="mailto:vereinsentwicklung@pomologen-verein.de">vereinsentwicklung@</a>
GIS		<a href="mailto:gis@pomologen-verein.de">gis@</a>

### Landesgruppen

Alle LGs	<a href="mailto:landesgruppen@pomologen-verein.de">landesgruppen@</a>
Baden-Württemberg	<a href="mailto:baden-wuerttemberg@pomologen-verein.de">baden-wuerttemberg@</a>
Bayern	<a href="mailto:bayern@pomologen-verein.de">bayern@</a>
Brandenburg / Berlin	<a href="mailto:brandenburg@pomologen-verein.de">brandenburg@</a>
Hessen	<a href="mailto:hessen@pomologen-verein.de">hessen@</a>
Mecklenburg-Vorpommern	<a href="mailto:mecklenburg-vorpommern@pomologen-verein.de">mecklenburg-vorpommern@</a>
Niedersachsen / Bremen	<a href="mailto:niedersachsen@pomologen-verein.de">niedersachsen@</a>
Nordrhein-Westfalen	<a href="mailto:nordrhein-westfalen@pomologen-verein.de">nordrhein-westfalen@</a>
Rheinland-Pfalz / Saarland / Luxemburg	<a href="mailto:rlp-saar-lux@pomologen-verein.de">rlp-saar-lux@</a>
Sachsen	<a href="mailto:sachsen@pomologen-verein.de">sachsen@</a>
Sachsen-Anhalt	<a href="mailto:sachsen-anhalt@pomologen-verein.de">sachsen-anhalt@</a>
Obstmustergarten Köthen	<a href="mailto:omg-koethen@pomologen-verein.de">omg-koethen@</a>
Schleswig-Holstein/Hamburg	<a href="mailto:sh-hh@pomologen-verein.de">sh-hh@</a>
Thüringen	<a href="mailto:thueringen@pomologen-verein.de">thueringen@</a>

- Wenn Mail-Adressen in Gruppen aufgenommen oder entfernt werden sollen, wenden Sie sich bitte an Siegfried Wöbbecking [webmaster@pomologen-verein.de](mailto:webmaster@pomologen-verein.de).

# Termine 2020 www.pomologen-verein.de/Termine überregional

## ADRESSE

Pomologen-Verein e. V.  
Ulrich Kubina  
Husumer Straße 16  
20251 Hamburg  
Tel. 040-460 63-755 Fax -993  
info@pomologen-verein.de

## NEWS ONLINE-SHOP

- ▶ Exklusiv im Online-Shop:  
**Geisenheimer historische Farbzeichnungen alter Apfelsorten**  
Preis für Mitglieder 24,80 €
- ▶ Faksimile-Reprints:  
Pomona Austriaca – Bd. 1-2  
Pomona Franconica – Bd. 1-3  
Abhandlung von den Obstbäumen – Bd. 1-3
- ▶ Neu: Äpfel & Birnen – Schätze der Streuobstwiesen
- ▶ [shop@pomologen-verein.de](mailto:shop@pomologen-verein.de)  
Tel. 0421-4 27 64 59



## JAHRESHEFT 2020

bis 1. Mai

**Streuobst – heute und morgen – ist Streuobst enkeltauglich?**



ist das Schwerpunktthema des Jahresheftes 2020.

Beiträge bitte an Sabine Fortak [jahresheft@pomologen-verein.de](mailto:jahresheft@pomologen-verein.de)  
Redaktionsschluss ist der 1. Mai.

Anzeigenpreise [www.pomologen-verein.de/Mitgliederbereich](http://www.pomologen-verein.de/Mitgliederbereich)  
Jahreshefte kaufen: für 12,80 € im [shop.pomologen-verein.de](http://shop.pomologen-verein.de).

## !!! PV FRÜHJAHRSTAGUNG !!!

Naumburg/H. findet aus gegebenem Anlass nicht statt

**abgesagt**

## AG OBSTGEHÖLZPFLEGE

20.–23. Aug. Sommertreffen der AG Obstgehölzpflege  
Cuxhaven (Wintertreffen 6. bis 9. Februar 2020 in 74594 Kreßberg)

## HERBSTTAGUNG UND MITGLIEDERVERSAMMLUNG

28.–30. Aug. Herbsttagung und Mitgliederversammlung  
Frankfurt/M Infos unter [www.pomologen-verein.de](http://www.pomologen-verein.de)

## BEWERBUNG OBERDIECK-PREIS

bis 1. Oktober Der Pomologen-Verein und die Stadt Naumburg (Hessen) verleihen wieder den Oberdieck-Preis. Bewerbungen um die Auszeichnung bitte an die Bundesgeschäftsstelle; Infos unter [www.pomologen-verein.de/Oberdieck-Preis](http://www.pomologen-verein.de/Oberdieck-Preis)

## EUROPOM

10.–11. Europom 2020, Ort: Helsingborg / Schweden, Samstag-Sonntag  
Oktober Info (demnächst): [www.europom.com](http://www.europom.com)  
Schweden Vormerken: Europom 2021, Fr. 24.–So. 26. September 2021 in Hamburg

## OBERDIECK-PREIS

30. Okt.–1. Nov. Naumburger Apfelmarkt mit Sortenseminar und Verleihung des Oberdieckpreises  
Naumburg/H. Ort: Naumburg/Hessen

## INTERNATIONALES POMOLOGENTREFFEN 2020

7.–8. Nov. Internationales Pomologentreffen 2020, Ort: Elsass  
Elsass Vormerken: Int. Pomologentreffen 2021, Sa. 20.– So. 21. Nov. 2021, Regensburg



AG Obstgehölzpflege in Aktion, Tempelhof im Februar 2020; Foto: S. Fortak